

# JEDNOŚĆ

ORGAN ŻYDÓW POLSKICH.

REDAKCJA I ADMINISTRACJA: Lwów, Sykstuska 29. — Nr. telefonu 994. — Prenumerata kwartalnie 2 kor. Numer pojed. 20 h. — OGŁOSZENIA (inseraty) oblicza się po 20 h. za miejsce wiersza petitowego. Prenumeratę i inseraty przyjmują: Administracja „Jedności” (ul. Sykstuska 29) i wszystkie biura dzienników.

»»» WYCHODZI W PIĄTEK. «««

## OD ADMINISTRACYI.

Ze względu na nadchodzący III. kwartał, prosimy P. T. prenumeratorów o łaskawe rychłe nadsyłanie prenumeraty, a to celem uregulowania nakładu i uniknięcia przerwy w wysyłaniu pisma.

## TREŚĆ:

W kwestyi asymilacyi. (Dr. Izidor Daniel).  
Asymilacya żydów i jej perspektywy. (Anatol Mühlstein).  
Satyra na absurd „prawa żitelstwa”. (Lektor).  
Z nęd Newy. X. (B. E).  
Żydzi w Polsce w XVI. wieku.  
Badania naukowe: Czy żydzi dzierżawili cerkwie prawosławne na Ukrainie? (L. L.)  
Ze spraw emigracyjnych.  
Kronika.  
Komunikaty.

W odcinku:

Ogniwa. (Eliza Orzeszkowa).

## W kwestyi asymilacyi.

Skoro tyle się mówi o asymilacyi, chciałbym i ja parę słów dorzucić.

Chciałbym zwrócić uwagę na dwa w oczy bijące zjawiska: 1) że asymilacya żydów wzmacnia się idąc ze wschodu na zachód, tak że najmniejszą jest na dalekim wschodzie a największą na zachodzie; 2) że w Polsce zasymilowani są: wojskowi, urzędnicy wszelkich kategorii, adwokaci, notaryusze, lekarze, artyści (malarze, rzeźbiarze, muzycy) i literaci. Niezasymilowanymi pozostają kupcy, przemysłowcy, rzemieślnicy.

Te zjawiska lepiej od wszelkiej innej argumentacji zaczerpniętej a priori z psychologii, fizjologii i historii, wyjaśnia stawiana obecnie tak często kwestya asymilacyi. Asymilacya wymaga bezprzecznie dwóch warstw, jednej asymilującej, drugiej asymilującej się. Asymilacya nie postępuje narodami, istotami pojęciowymi, lecz warstwami społecznymi. Wojskowi, urzędnicy, adwokaci, notaryusze, lekarze, artyści i literaci pomiędzy żydami asymilują się z tą samą kategorią chrześcijan, z którymi ich łączy ten sam stopień wy-

kształcenia i wynikający stąd identyczny sposób myślenia i życia, tudzież wspólny interes. Natomiast nie asymilują się u nas kupcy, przemysłowcy i rzemieślnicy, bo nie znajdują odpowiednich warstw pomiędzy chrześcijanami, skutkiem czego nie może się wytworzyć ani wspólny sposób myślenia i życia, ani wspólny interes. Ponieważ stawiana kwestya asymilacyi dotyczy właśnie tych kategorii żydów, stanowiących masę żydowską, to jest rzeczą jasną, że do asymilacyi ich przyczynić się jedynie może i przyczyni rozwój handlu i przemysłu chrześcijańsko-polskiego. Dowodem tego jest asymilacya żydów w krajach zachodnich o rozwiniętym handlu i przemyśle chrześcijańskim. Tam dokonuje się asymilacya pomiędzy żydem i chrześcijaninem na wszystkich polach życia społecznego i tam też staje się ona kompletną. Im więcej na wschód, tem mniej handlu i przemysłu chrześcijańskiego, tem trudniejsze są warunki asymilacyi. Faktem jest, że w Polsce kupców i przemysłowców pomiędzy rodowitymi Polakami jest bardzo mało; kupcy i przemysłowcy chrześcijańscy byli po największej części pochodzenia niemieckiego i posługiwali się językiem niemieckim. Tłumaczy to także, dlaczego kupcy i przemysłowcy żydowscy czyli gros żydów w Polsce lgnie do języka niemieckiego. Daremno o to winić żydów, niech się rozwini handel i przemysł polski czyli kultura polska, a spolszczenie żydów przyjdzie samo od siebie.

Nie chciałbym być źle zrozumianym. Sam jestem zupełnie zasymilowanym. Ideały polskie są moimi ideałami, a jeżeli czuję swoją i wszystkich ludzi dobrej woli bezradność wobec niezasymilowania się mas żydowskich, to ubolewam nad tem tak w interesie żydów jak w interesie społeczeństwa chrześcijańskiego. Bo zarzut uczyniony masom żydowskim jest zarazem zarzutem pod adresem społeczeństwa chrześcijańsko-polskiego, że nie wytworzyło ani nie wytwarza własnego handlu i przemysłu, stanowiących główną podstawę kultury. Bez handlu i przemysłu Grecya nie byłaby miała ani swego Homera ani swych Fidyaszów ani wojen perskich. Bez handlu i przemysłu, bez gromadzenia majątków pokoleniami całemi niema dobrobytu a bez dobrobytu niema kultury. Póki Polska nie wytworzy w sobie własnego handlu i przemysłu, póty żydzi niezasymilowani stanowią

będą zło konieczne i do pewnego stopnia użyteczne. Gdyby bowiem brakło żydów kupców i przemysłowców, miejsce ich zajęliby Niemcy i można sobie wyobrazić, co by się wówczas stało z Polską.

Jeżeli z naciskiem podnoszę rozwój handlu i przemysłu polskiego, to wcale nie godzę się z tem, by ten handel i przemysł rozwijał się z tendencją antysemicką. Zdrowy handel i przemysł jak w ogóle praca ludzka nie może mieć żadnych ubocznych tendencji, wykluczających kogokolwiek od udziału. Antysemityzm w handlu i przemyśle szkodzi żydom, ale zarazem jest trucizną dla chrześcijan.

Uwagi te nasunęły mi się po przeczytaniu nowel wydanych przez Juliusza Turczyńskiego pod tytułem „Nasza Judea, obrazy społecznie oddane na tle życia rasy na ziemi podkarpackiej (Lwów, z drukarni M. Schmitta i sp. 1910)”. Nowele te zaczerpnięte rzekomo z życia żydów galicyjskich, zawierają stek bredni, a czytając je zapytywałem się, czy to sen czy jawa, czy autor pisał je przy zdrowych zmysłach czy w malignie. Autor odkrywa, że społeczeństwo żydowskie, z drobnym wyjątkiem kilku kliwów sentymentalnych jednostek, zajmuje się wyłącznie układaniem planów mających na celu skorumpowanie i ograbianie społeczeństwa chrześcijańskiego. Korupcyja na tem polega, że są adwokaci i sędzowie żydowscy, którzy pomagają żydom przez wydawanie wyroków, nakazów zapłaty i uchwał egzekucyjnych, ilekroć żydzi dochodzą swych pretensyi przeciw chrześcijańskim dłużnikom. Ofiarą żydów pada społeczeństwo chrześcijańskie, składające się z osobników wesółych, kochliwych, niewiedzących z czego żyjących a trwoniących pieniądze, które pożyczają od żydów. Widocznie zdaniem autora żydzi na to czyhają; więc pożyczają takim osobnikom swoje pieniądze, aby je następnie, gdy pożyczonych pieniędzy nie zwrócą, ograbić zapomocą skarg, wyroków i egzekucyi. Po stronie żydów jakaś rasowa nienawiść do gojów (czyli jak ich autor nazywa goimów), mściwość przypominająca Shylocka, i działanie podobne do działania pajaka, gdy w sieć swoją łowi muchy. Po stronie chrześcijan kompletna bezczynność i bezradność, pełno fantazyi dziecięcej, brak wszelkiego instynktu samozachowawczego. Gdyby autor pisał swe nowele

MARQUSETTY — GRENADYNY — CREPONY

SUROWE JEDWABIE W NAJMODNIEJSZYCH KOLORACH

TOWAR TYLKO DOBOROWY — OLBRZYMI WYBÓR.

POLECA FIRMA

ANTONI UWIERA

LWÓW

UL. HALICKA 10.



ad usum społeczeństwa chrześcijańskiego i nawoływał je do pracy, trzeźwości, do gromadzenia majątków na podobieństwo żydów, gdyby ci żydzi, których karykaturę rysuje, służyli mu tylko jako straszak na leniwych, rozpijających się, w karty grających, o jutrze zapominających chrześcijan, to nowele jego miałyby jeszcze pewien sens moralny. Ale autor postępuje odwrotnie: on apoteozuje zgniliznę społeczną, to bagno, któreby należało wprzód wysuszyć, jeżeli ma zaświtać lepsza dola przyszłości, a jako jedyną przyczynę niedoli polskiej przedstawia żydów! Niestety p. Turczyński nie jest wyjątkiem pomiędzy socjologami polskimi. Za wzór do jego nowel służył mu widocznie „Eli Makower” Orzeszkowej, ten najsłabszy płód serdecznej oredowniczkich naszej. Ani niema żydów tak nikczemnych, jak ich malują, ani chrześcijan tak bezradnych, tak beznadziejnie trzepocących się w uściskach pajaka żydowskiego. Złe jest po obu stronach, temu zaprzeczyć niepodobna, ale ono się da uleczyć. Niech tylko mieszczaństwo polskie podniesie się materialnie i moralnie, w czym mu nikt nie przeszkadza, w czym mu żyd chętnie dopomoże, a zmieni się w tej chwili typ żyda polskiego. Wówczas asymilacja nie będzie kwestią lecz faktem.

Wadowice

Dr. Izydor Daniel.

## Asymilacja żydów i jej perspektywy.

(Ciąg dalszy).

Istnienie stałych i silnych tendencji w kierunku coraz większej asymilacji żydów jest rzeczą nie ulegającą żadnej wątpliwości. Równie jednak pewnem jest, że społeczny organizm żydów, ich cała struktura psychiczna stawia tym podmywającym je falom europejskości niebywale silny i trwały opór. Skąd się ten opór bierze, z jakiego materiału

ukuta została zbroja, broniąca ducha żydowskiego przed wszelkim destrukcyjnym wpływem z zewnątrz? Z pośród mnóstwa materiałów, z których się ta zbroja wytworzyła, jeden jest najhartowniejszy i najtrwalszy. Jest nim *religia*.

Gdy się mówi, że żydzi są grupą wyznaniową, należy w te słowa włożyć treść całkiem odmienną od tej, którą się w nie zazwyczaj kładzie. Odmienność religijna między żydem a Polakiem jest zjawiskiem całkiem innego typu, niż różnice, zachodzące pod tym względem między Polakami wyznania katolickiego i protestanckiego. Np. kursujący bardzo często frazes, że właściwe niema u nas wcale żydów, tylko są Polacy różnych wyznań, jest dowodem powszechnie u nas lubianej metody gaszenia prawdziwych pożarów garściami urojonych a dźwięcznych słów.

Wbrew rozlegającym się nieraz głosom stwierdzić należy, że asymilacja istotna nie da się skojarzyć z całkowitym utrzymaniem judaizmu. Nie dlatego, abyśmy sądzili, że idee katolicyzmu i polskości w jedno się zlewają i od siebie odłączyć się nie dadzą, nie dlatego, abyśmy wogóle przejęcie się duchem pewnej kultury czynili zależnem od takiego lub innego wyznania. Ponieważ więc katolicyzm nie jest integralną częścią polskości, a zatem formalnie możnaby orzec, że judaizm w niczem się polskości nie przeciwstawia. Ale tylko formalnie. W rzeczywistości bowiem rzeczy mają się całkiem inaczej. Wyjęcie więc judaizmu z ogólnej reguły jest rzeczą konieczną. Usprawiedliwia ją osobliwa rola, którą on w dziejach żydostwa odegrał.

Judaizm, jakieśmy to już wyżej zaznaczyli, był nie tylko religią żydów, lecz i ich obroną przed zatraceniem własnej indywidualności grupowej. W tej dwoistości przeznaczeń należy szukać klucza do zagadek, którymi nigdy dla Europejczyka być nie przestawały żydowskie osobliwości religijne.

Każdego człowieka, powierzchownie chociażby obeznanego z żydowską literaturą re-

ligijną, uderzyć musiała dziwna i na pierwszy rzut oka zgola niewytłumaczalna, ostra różnica, zachodząca między tą jej częścią, która powstała przypuszczalnie jeszcze w epoce państwowej niezależności żydów, a tą, która już w epoce „golusu” wykwitła — między Starym Testamentem z jednej a Talmudem i jego komentarzami z drugiej. Również znany jest fakt, że cała współczesna religijna praktyka żydowska wypływa z przesłanek, całkowicie na Talmudzie opartych, ze Starym Testamentem bardzo luźno tylko związanych.

Niezmiernie wielka oporność żydów na wszystkie wpływy zewnętrzne, najczęściej jakąś niesprawdzalną rasowością tłumaczona, staje się jednak nieco zrozumialszą z chwilą, gdy w Talmudzie i religii jej przyczyn doszukiwać się zaczniemy. Ogólnikowe traktowanie tego przedmiotu, gwałtowne wciskanie judaizmu do tych samych, co i inne religie ramek, tu do żadnych rezultatów nie doprowadzi. Uwzględnić należy to, co w judaizmie było szczególnego — tę dwoistość jego roli i wówczas dopiero wyjaśnić się może jego zagadka.

Gdy życiu pewnego narodu zagraża zagłada, wówczas jedynym naturalnym jego odruchem jest skupienie się wewnętrzne, dążność do odseparowania się od reszty świata. Najwyższy organizm społeczny idzie wówczas za przykładem najniższych organizmów zwierzęcych: otacza się twardą, nieprzenikliwą skorupą, przez którą nic z niego nie wyjdzie nazewnątrz i nic z zewnątrz do niego nie przeniknie. „Wytrwać, przeczekać złą godzinę, samemu sobie duchowo wystarczyć” staje się hasłem tego narodu, jedynym sensem jego życia. U żydów wszystko zostało na budowę tej skorupy użyte: życie towarzyskie, kultura, religia. Zwłaszcza ta ostatnia.

Talmud przyjął na siebie rolę ochraniającego żydowskiej odrębności i w tym celu zmodyfikował treść i tendencje religii, wprowadził do niej pierwiastki całkowicie obce jej dawnym, starotestamentowym założeniom a znajdujące uzasadnienie tylko w nadanej

ELIZA ORZESZKOWA.

7

## OGNIWA

(Dokończenie).

Potem znowu, przy zwołna oddalającym się śpiewie, chorągwie, pochodnie i za wozem wspaniałym długi szereg par ludzkich postępujących powoli, w żalobie grubej, ale strojnej. Ciężkie suknie kobiece, wlokące się po bruku ulicznym, krepy czarne ściekające od głów aż do ziemi, przepaski czarne na błyszczących kapeluszach męskich, w rękach ociągniętych czernią książki z modlitwami, jaśniejące na oprawach kością słoniową i złotem. Takich par szereg długi ciągnął pośród dwu rzędów pochodni zapalonych i dwu sznurów ludności tłumliwej, cisnącej się na chodnikach i brzegach ulicy.

Był to jeden z najwspanialszych i najbogatszych pogrzebów, jakie w tem mieście odbywały się kiedykolwiek.

Przez duże szkła okularów i perspektywę wąskiej ulicy Berek spokojnie patrzył na orszak przeciągający i czasem tylko w zamyśleniu potrząsał głową. Lecz gdy parę wyrazów wypadło z tłumy ulicznego i o słuch jego potrafiło, drgnął, wyprostował się i zaczął zapytywać, sam nie wiedząc kogo:

Wos? wos? wer? kto taki? graf! jaki graf? co to jest? kto to umarł? czyj to pogrzeb?

Z temi pytaniami, tłoczącemi się na wargi bezkrwiste, znalazł się na chodniku i przychodniowi jakiemuś zagroził drogę.

— No cóż? Nie zatrzymuj mię, żydzie? Czyj to pogrzeb?

Hrabiego Strumienieckiego pogrzeb! Więc cóż? czego trzymasz mię jeszcze za połę? Którego Strumienieckiego? Ojca... ojca... starego hrabiego Ksawerego?.. Puszczaj, bo mi pilno!

Puścił połę przechodnia, głowę w tył przechylił i patrząc na błękitny pas nieba, mówił, prawie krzycząc:

— On umarł? pan graf Ksawery umarł? Jak to może być? Dlaczego on umarł? on był całkiem zdrow, kiedy do mnie przychodził? On kiedyś taki młody był i taki piękny, i taki wesół, a teraz on umarł? Zkąd to wzięło się, że on umarł?

Przechodnie, śpieszący dla ujrzenia pogrzebu wspaniałego, potracali go i ze zdziwieniem oglądali się na starca, który przez wielkie okulary patrząc w samo niebo, ze sterzącą brodą srebrną, zawodził lament brzmiący zapytaniami. Zapytywał, nie wiedząc o co i nie wiedzieć kogo. Ktoś rozmachliwie idący odrzucił go aż pod ścianę domu; parę żydowskich podrostków, przebiegając, krzyknęło: Sieh! sieh! a myszugenier! Ale wszystko to nie trwało długo, bo stary żyd, porwany jakąś nieprzemogłą siłą, poczał biedz, jak tylko mógł, w stronę, w którą pociągnął orszak pogrzebowy. Rękoma zgarniając dokola nóg odzież długą, biegł z chodnika na chodnik, z ulicy w ulicę, przygarbiony, z żyłastą szyją wyciągniętą naprzód, ze sterzącą kądziela srebrnej brody. Śpieszył ogromnie. O niczem nie myślał,

tylko o dopędzeniu orszaku pogrzebowego; innej chęci nie czuł, tylko tę jedną.

Orszak posuwał się powoli, dopędzić go nie było bardzo trudno. Berek wkrótce wpadł w jego szeregi ostatnie, ale się tem nie zadowolował. Biegł jeszcze, zrećźnie prześlizgiwał się wśród tłumy, gdzie ten najgęstszy był, robił nawet pięć, aż znalazł się obok pań i panów idących parami za trumną.

Krewni zmarłego, bliscy i dalecy, przyjaciele rodziny, znajomi najbliżsi, starzy i młodzi, wysocy i nizcy, piękni i szpetni, lecz wszyscy wytworni, w żalobie grubej, nieco sztywni w pozorach nastroju uroczystego. Ciężkie suknie kobiece, wlokące się po bruku, krepy czarne, spływające od głów aż do ziemi, przepaski czarne na błyszczących kapeluszach męskich, modlitewniki błyszczące od złota w rękach ociągniętych czernią, splecionych nabożnie. Za nimi turkot nieprzejrzanego szeregu powozów i tupot po bruku szeregu masy pospólstwa, trzymanej w oddaleniu.

Na chodnikach, z dwu stron wozu obleczonego kirem i szeregu par ubranych w żalobę, stały się dwa szlaki bruku ulicznego puste i oblane blaskiem słońca. Berko zwolnił kroku i zaczął iść po jednym z tych pasów, równoległe ze sznurem pań i panów. Oni szli równo i uroczyście; od dreptał i czasem potykał się o kamienie. Na tle ich strojów czarnych jego wyszarzana odzież wyglądała jak lachman, porzucony w rynsztoku. Na czapce spleśzczonej nie miał krepowej przepaski, a z pod daszka wykrzywionego widać było czarne linie okularów przerywające pomarszczoną skórę czoła i skroni. Wy-



religii funkcji społecznej obrony narodowego typu żydowskiego. Aby żydów od asymilacji obronić, należało ich przedewszystkiem za pomocą całego systemu praw i prawideł od reszty ludności odgradzić, stworzyć im odmienne życie wewnętrzne, pozbawione zupełnie wszelkiej styczności z t. zw. gojami. Prawodawstwo Talmudu w zupełności temu celowi odpowiada.

Krok za krokiem, powoli i systematycznie wznosi ono mury żydowskiego duchowego ghetta i duszę żydowską, uprzednio całym systemem przepisów i zakazów skrupowaną, na długo w nim osadza. Wszystko w prawodawstwie talmudycznym zmierza ku izolowaniu żydów, ku ich największemu wyodrębnianiu: a w pierwszym rzędzie służy ku temu prawidła, obejmujące dziedzinę odżywiania się (t. zw. trefne i koszerne), dziedzinę t. zw. „czystości” i odpoczynek sobotni. Że w tym całym, skomplikowanym systemacie prawodawczym, główną rolę odgrywa jego strona formalna t. j. sam fakt wyosobniania żydów, świadczy choćby to, że niektóre prawidła, żadną miarą nie dające się oprzeć na urojonych nawet cytatach ze Starego Testamentu lub wcześniejszych Talmudystów (t. zw. Temaim), uzasadnia się tem, że ich zastosowanie jeszcze bardziej żydów od „gojów” odróżni. Tymi względami np. tłumaczą u nas chasydzi zwyczaj noszenia długich „chałatów”.

Te i inne podobne przykłady dowodzą, że ghetto nie było bynajmniej jednostronnym wytworem społeczeństw europejskich, broniących się przed wtargnięciem do ich środowiska elementów obcych im rasowo, społecznie i kulturalnie. Mury ghetta dźwignęły popołudnie ręce chrześcijańskie i żydowskie, a może nawet w większej mierze te ostatnie, albowiem w tem izolowaniu się od reszty świata upatrywali żydzi jedyną możliwość utrzymania się, jako oddzielna grupa narodu. Trwałość ghetta, uwarunkowana specjalną konfiguracją elementów natury społeczno-gospodarczej, w znacznej jednak mie-

rze złożoną być może na karb tych uczuć i myśli, które Talmud przez wieki całe kultywował i wzmacniał. Wszyscy bardzo często mówimy o przysłowiowej wprost arogancji żydowskiej, ich wielkiemu mniemaniu o sobie a jednoczesnej pogardzie dla innych narodów. Za całe objaśnienie tego faktu służy nam garść nic nie mówiących komunalów o rasowości — specjalnej jakoby konstrukcji umysłowości żydowskiej, która w czarnym świetle widzi wszystko nazewnątrz niej stojące, wszystko, co korzeniami swymi tkwi w innej, obcej jej glebie uważa już *a priori* za niegodne, szkodliwe i na zagładę skazane. Fakt istnienia w umysłowości żydowskiej pewnych, charakterystycznych właściwości „tłumaczymy”, powtarzając innemi słowami, że właściwości te istnieją, niczem ów doktor molierowski, którego zdaniem opium usypia dlatego, że ma własność usypiania.

Zamiast operować mglistymi i dowolnymi kategoriami rasowości zwróćmy się lepiej do historii, do tej jedynej dziedziny, która zagadnienie to może rozwiązać, zbadajmy jaką realną treść społeczno-kulturalną odpowiadała tym właściwościom psychicznym, jakim potrzebom, jakim formom walki o byt właściwości te zadość czyniły.

Gdy się zważy, że przez cały czas swego pobytu w Europie żydzi stanowili grupę społecznie i kulturalnie odrębną i *tej swojej odrębności zazdrośnie strzegli*, gdy się zważy, że ten pęd ku izolacji (wówczas na trwałych podstawach oparty) był jedyną treścią średniowiecznej historii żydów, jasnem się stanie, że wysiłki czynione przez świadomość żydowską w celu zohydzenia całej rzeczywistości kulturalnej, po za nią stojącej, były rzeczą historycznie uzasadnioną i konieczną. Aby się ostać wobec zewsząd napierającej fali obcego życia, niedość było wzmacniać gmach własnej twierdzy, niedość było wywyższać i gloryfikować treść własnego życia, należało przedewszystkiem zniechęcić i wzgardzić tem, co stało na zewnątrz a co w każdej chwili wtargnąć mogło. Nienawiść

i wzdarda, wspólnie przez pewną grupę ludzką dla innych odczuwana, jest dla tej grupy najlepszym spoidłem, największą gwarancją jej odrębności i izolacji. Arogancja więc nie jest żadną fatalistyczną emanacją żydowskiej umysłowości, lecz wytworzoną przez historię, właściwą wszystkim, ginącym a niegdyś kulturalnie twórczym narodom, formą walki o byt.

(Dok. n.)

Anatol Mühlstein.

## Satyra na absurd „prawa żitelstwa”.

W pewnem mieście w Rosyi, naczelnik straży ziemskiej zabronił mieszczanom-żydom paść swoje krowy razem z wszystkiemi na łąkach rządowych, zamiejskich, ponieważ i żydzi nie mają tam „prawa żitelstwa” (Fakt autentyczny.) Takie rozciągnięcie osławionego „prawa” i na zwierzęta żydowskie, wywołało w prasie rosyjskiej przeróżne komentarze i uwagi; ale i sami żydzi rosyjscy, mimo swego oplakanego położenia, ulżyli sobie żartami i satyrą pod adresem twórców „takiej państwowości” narodowościowej.

W jednym z pism żydowskich znajdujemy udatną satyrę pod tytułem „Straszny sen.”

Gubernatorowi w T. śniło się straszne widzenie nocne. Widział, jak siedm chudych, mizernych krów wkracza do lasu rządowego i pasie się tam spokojnie. A krowy te miały podejrany wygląd.

„Stój! ręce do góry!” — zakrzyknął gubernator.

Krowy stanęły na tylnych nogach, przednie wyciągnięty do góry i wydały poddańczy ryk.

Gubernator obszukał je ściśle, i nie znalazłszy nic podejrzanego, zapytał:

— Paszporty macie?

— Nie, w. ekscelencyo! Nie wydali nam.

— Jakto nie wydali?! Czyście nie czytali w Szczedrynie, że człowiek rosyjski

gładał jak kropla, która wytrysnęła z szarej masy trzymanej w oddaleniu i upadła tuż za trumną ociekającą srebrem, obok kirów ciężkich i wytwornych.

Ale szedł. Może zwracano na niego uwagę i dziwiono się, skąd się wziął i po co idzie, ale on szedł. Na czele orszaku, w powietrzu promiennem wznosiły się wysokie ciemne linie krzyża i brzmiał uroczysty śpiew kościelny; on jednak szedł. Wkrótce zaczął sam myśleć:

— Nu, skąd ja tu wziął się? czego ja leciał jak szalony, czego ja idę?

Ale szedł. Dopóki biegł i przebiegał się przez tłumy, nie myślał o niczem, party uczuciem, które było siłą instyktową, niejasną, lecz niezmożoną. Teraz począł dziwić się samemu sobie i temu, za którego trumną dreptał obok rewnych i przyjaciół najbliższych, potykając się o kamienie.

— Nu, czego on wtedy siedział u mnie kilka godzin, prawie całą noc? Czego on ze mną rozmawiał, jak z bratem? Czego ja za tym wozem leciał, jak dowiedział się, że to on nim jedzie? czego ja teraz za nim idę?

Tak myślał, dziwił się coraz więcej jemu i sobie, ale szedł.

Za miastem stało się przestronno, promiennie, czysto, świeżo. Pola z zieloną runią rozłożyły się ze stron obu, młode brzozy zasrebrzyły się korą białą i zaszemrały kaskadami listków młodych; wiatry lekkie latały w złotem powietrzu, roznosząc wonie ziół, dobywających się z ziemi, rzeka błysnęła w pobliżu błękitem tak gorącym, że z za

wzgórzy falistych wydawała się spadłym kawałkiem nieba.

Berek od bardzo dawno już nie opuszczał miasta, a teraz, gdy tylko je opuścił, powiało nań Strumienicą. Wiatr, brzozy, promienie rozsiane w powietrzu, szeptały mu w oba uszy: Strumienica! Strumienica! Stoi przy płocie dziedzińca, patrzy na takie same brzozy, na taki sam kawałek wody błękitnej i słucha, jak ptak w lesie kuka...

Oczy wlepił w trumnę ociekającą srebrem.

— To był początek twój i mój...

Przez bramę na oścież otwartą orszak wszedł na cmentarz i wśród mogił, usianych fiołkami, rozsypał się po lesie grobowców i krzyży. Wtedy Berek, uderzony wielkiem strwożeniem, przystanął, a gdy fala ludzka przepłynęła, pozostał samotnym. Cmentarz był pelen drzew; stary żyd wsunął się pomiędzy brzozy i z głową zwieszoną, z palcami rozpostartymi u rąk obwisłych, błędził przez chwilę pod gałęzmi płaczącymi, myśląc, nawet mrucząc półgłosem:

— Nu, czego ja tu przyszedł? z kąd ja tu wziął się? czego ja tu wlażę?

Ale nie odchodził i czuł, że pomiędzy nim a trumną spuszczaną do ziemi kował niewidzialny kuł ogniwa niespodziane.

U przeciwnego końca cmentarza stała pstra masa ludzi, wzbijały się śpiewy uroczyste, promieniał krzyż na grobowcu wysokim. Żyd ze spuszczoną głową dreptał pośród brzozy i rozmawiał z samym sobą... Brama cmentarza była ciągle otwarta na oścież, ale on nie odchodził; nawet usiadł pod brzożami...

Pod brzożami, płaczącymi ulewą drobnych liści, wśród pni białych nad mogiłą nakrapianą fiołkami, szarzała postać starego żyda, przysiadła do ziemi, w czapce spłaszczonej, w wielkich okularach z rogową oprawą, ze srebrną kądzielią na piersi.

Cmentarz staczał się po wysokiem wzgórzu nad rzekę, za którą leżały pola zielone i piaski żółte.

Żyd wyciągnął szyję i patrzył na piaski.

— Co to jest? zamruczał — co to ma znaczyć, czy to on? ja nie wiedział, że jego ztąd można widzieć!

Na żółtych piaskach majaczyło miejsce jedno, obwiedzone murem niskim i napełnione kamieniami sterczącymi. Nie było tam, jak tutaj, ani drzew, ani grobowców; nic, tylko mnóstwo kamieni sterczących, w blasku słońca czerwonych i dokoła żółte piaski. Cmentarz żydowski.

Berek oparł łokieć na kolanie, twarz na dłoń i kiwał się powoli to w tył, to naprzód, w takt kowadła, które pomiędzy nim a trumną zasypałą piaskiem kuło ogniwa niewidzialne. Z cicha mówił:

— Tu jest koniec twój i mój!

Przestał mruczeć, ale siedział jeszcze pod brzożami, szary w zieloności otaczającej, wśród świergotu ptactwa, nad mogiłą nakrapianą fiołkami.

A dwa cmentarze, jeden cały w drzewach i krzyżach, drugi ze sterczącymi kamieniami na piaskach żółtych, jedno wspólne niebo skuwało ogniwo wysokiem i szerokiem.



składa się z 3-ch części: z ciała, duszy i paszportu?

— Ale my wszak nie jesteśmy ludźmi — broniły się krowy.

— To nic nie szkodzi, w mojej gubernii ludzie i krowy mają jednakowe prawa. Jeden zakon dla wszystkich — jak jest napisane w piśmie świętem.

— Nie mamy też i imion.

— I to nic nie szkodzi, w mojej gubernii wszystkim osobom cywilnym niewolno mieć imion. U nas idzie wedle numerów: poddany - człowiek Nr. 1, poddany - człowiek Nr. 2, poddany - pies Nr. 13453, poddany koń Nr. 9475 i t. d. Imiona mieć mogą tylko czynownicy wyższych rang, członkowie Związku narodu rosyjskiego i prawicowi posłowie do Dumy. Lecz co tu wiele mówić: widzę, żeście żydowskie krowy. Jakiego wyznania jesteście? — zapytał srogo naczelnik gubernii.

— Luterńskiego... wybelkotwały krowy lękliwie.

— Jakto: luterńskiego? — zapytał gubernator jeszcze ostrzej.

— Po ukazie wysiedlenia, który w. eksceleńcy raczyła zastosować do żydowskich krów, nasz pan dał nas przepisać do wyznania luterńskiego.

— Hm... tak... A „taufschein“ macie?

— Zapomniałyśmy zabrać, w. eksceleńcy.

— Co to znaczy „zapomniałyśmy“?! — gniewał się gubernator — a trawę skubać w rządowym lesie nie zapomniacie!? Ja wam dam zapominać! W mojej gubernii każdy czyn nieprawny bywa karany. Powieść je!

Wnet ustawiono siedm szubienic; sprowadzono kata, prokuratora, lekarza i pastora luterńskiego. Gdy ten ostatni zbliżył się do krów, biedne zwierzęta wybuchły żalosnym rykiem...

— Jesteśmy żydowskimi krowami... maranni... Kupiono dla nas „taufscheiny“ po 5 rubli... Zawołajcie rabina i rzeźnika... chcemy umrzeć jak żydowskie krowy...

I biedne krowy tak strasznie ryczały, że gubernator zerwał się ze snu, zimnym potem oblany.

Lektor.

## Z nad Newy.

(Oryginalna korespondencya „Jedności“).

X.

(Finis coronat opus: ostatnie uchwały Dumy — Litwa, Ruś i Finlandya. — Projekt 166 posłów o zniesieniu granicy osiedlenia. — Głos posła polskiego w kwestyi żydowskiej.)

Ostatnie projekty prawodawcze, uchwalone przez Dumę przed zamknięciem sesyi, są zwycięstwami szalonych patriotów w rodzaju Puryszkiewicza z Markowa, którzy w ciemieniu narodów, wchodzących w skład państwa rosyjskiego, widzą wielkość i przyszłość swej ojczyzny po... klęsce japońskiej. Biorąc pod uwagę, iż „reformy“ te p. Stołypina, naczelnika rządu niby-konstytucyjnego, polegają na zburzeniu konstytucyi finlandzkiej i zniszczeniu kultury polskiej na Litwie i Rusi; że „reformy“ te przeszedły dzięki gromadzie lokajów ministeryalnych, zwanej partją paździenikowców, tj. polityków stojących nihy na gruncie manifestu z d. 30/X 1905 r., — wówczas ogarnia nas wstręt na widok takiej większości „parlamentarnej“, która wnioski rządowe zaopatruje jeszcze w „poprawki“ skrajnego nacjonalizmu i bezwzględnej wściekłości, aby tylko gnębić inorodców, szczególnie Polaków i żydów.

Taki stan rzeczy byłby w istocie rozpaczliwy, gdyby opozycja, do której przecież należą

też rdzenni Rosyanie, a to i liczni i znakomici, nie pouczyła nas, że Duma Puryszkiewiczów nie przedstawia bynajmniej dążeń i życzeń całego narodu, który podczas lat wolnościowych okazywał tyle heroizmu i ofiarności w walce o wyzwolenie z pęt arbitralności czynowniczej. Jest to znamienne, że były prezes Dumy, p. Chomiaków (do niedawna paździenikowiec!) ostatnie dni obrad dumskich nad podbiciem Finlandyi i ziemstwem na Litwie i Rusi skreślił dwoma wyrazami: „hańba bez przerwy“. Ze Polaków na Litwie i Rusi — pomimo wielkich posiadłości pozbawiono wszelkiego wpływu w dziedzinie ziemstwa, — w tem szaleństwie wielkorosyjskim jest jeszcze pewna metoda: w interesie ogólnopolskim kultura rosyjska walczyć musi w pierwszeństwie z kulturą polską, której wysoki poziom sam p. Stołypin chwalił i podkreślał z trybuny dumskiej. Jest to pretekst tak dobry jak każdy inny, w ustach tego, który tylko przez *bon ton* nie stosuje argumentu „vae victis!“... Ale dlaczego pominięto zupełnie właścicieli ziemskich żydów, wynoszących na Litwie i Rusi 10% agraryuszów? Odpowiedź na to daje nam „poprawka“ posła Wojekowa, aby władzom ziemskim nie wolno było przyjmować żydów wogóle, jakoto: lekarzy, felcerów i t. d. Poprawka ta, czysta antysemitka, przyjęta też została przez większość prawicowo-centrową, więc także głosami paździenikowców, filarów konstytucjonalizmu rosyjskiego.

Punktem świetlanym na tym ponurem tle stanowi ten moment, gdy poseł Zawisza w imieniu Koła polskiego gorącemi słowami wypowiedział się za równouprawnieniem żydów w ziemstwie.

Piękny, godny szczytnych tradycji polskich, ustęp w mowie posła Zawiszy, iż „motywowanie głosowania przeciw ograniczeniom żydów jest dziwne, gdyż jeszcze żydów palono na stosach, kiedy w Polsce znaleźli oni przytułek“. I słowa te przyjęto hucznym oklaskiem.

Inaczej się dzieje w świętej Rosyi. Kiedy w Europie już nie palą żydów, owszem mianują ich nawet ministrami i prezesami najwyższych sądów, w państwie carów urządzają formalne polowanie na niewinnych ludzi, których zbrodnia polega na tem, że przebywają w miejscowościach, gdzie skutek przypadkowego ich pochodzenia zamieszkiwanie jest im zabronione. A tu uczą jeszcze młodzież szkolną, że Rosya leży w Europie.

We wniosku 166 posłów o zniesieniu strefy osiedlenia zaznaczono wyraźnie, że „strefa osiedlenia przyczynia się do demoralizowania części administracyi, która wyzyskuje na własną korzyść te ograniczenia osiedlcze dla żydów przez to, że zezwala na ich obchodzenie“.

Kto nie zna stosunków naszej Izby prawodawczej, ten gotów jest niezawodnie tuzić sobie, że projekt do prawa o zniesieniu „czerty“ wniesiony do Dumy dnia 13 b. m., większości głosów nie mieć za sobą nie może. Wszak wniosek ten podpisało 166 posłów, wśród tych także kilku duchownych prawosławnych, nawet nacjonalistów z prawicy i paździenikowcy Chomiaków, Iskryckij, książe Golicyn, baron Mayendorf i t. d. Co prawda większość owych 166 składają deputowani lewicowi wraz z Kołem Polskiem, które wniosek podpisało *in gremio*; ale projekt, oprócz 24 podpisów z frakcyi miarodawczej (pod względem liczebności) paździenikowców obiecało poprzeć jeszcze 26 paździenikowców, a nawet wielu prawicowców. W ten sposób przyjęcie projektu jest niemal zapewnione. Mimo to wszystko, niestety! projekt nie zostanie urzeczywistniony — przynajmniej nie tak prędko. Bo nie uelga kwestyi, że paździenikowcy wprawdzie zasięgną informacji u rządu, czy wniosek 166 posłów jest na rękę p. Stołypinowi, w tym bowiem wypadku dojdzie do rozpraw nad projektem na sesyi jesiennej, inaczej zaś tenże znajdzie długotrwały odpoczynek w szufladach komisji.

Takim sposobem, paździenikowcy tanim kosztem odświeżą nieco swój liberalizm i konstytucyjność, których blask ostatnio mocno wyblaknął.

B. E.

## Żydzi w Polsce w XVI. wieku.

Na ostatniem posiedzeniu lwowskiego „Towarzystwa historycznego“ przedstawił dr. Majer Balaban rzecz pt. „Stosunek rządu polskiego do żydów w XVI w.“ (Ustęp z historii ustroju żydów w Polsce).

Zdaniem prelegenta polityka rządu była do roku 1351 centraliczną następnie autonomiczną. W epoce centralistycznej mianuje król rabinów gminnych, oraz t. zw. seniorów generalnych dla całej ziemi, oraz generalnego żydowskiego poborcę dla całej ziemi i jemu zleca inkasowanie podatków, płaconych przez żydów. Lecz gminy żydowskie, przywykłe od wieków do autonomii, nie chciały znosić nad sobą ni władzy seniorów, a tem mniej poborców generalnych.

Następuje walka gmin z tymi urzędnikami, walka, która się kończy ustąpieniem poborcy całej Korony Abrahama i powrotem rządu do autonomicznego zbierania podatków. Odtąd, jak dawniej, każdy kahał zbiera podatki w swej gminie, a dla całej ziemi powstaje sejmik, złożony z delegatów kahalnych. Sejmik taki w wielkopolsce zwołuje Zygmunt I. do Włocławka w r. 1591. Również i w Małopolsce ukonstytuowała się taka instytucja, tylko, że wszystkie kahalny na Rusi i Podolu reprezentował kahał lwowski. Z całej machiny centralistycznej rządu utrzymał się jedynie senior generalny, który atoli od r. 1551 pochodzi z wyboru żydów i wcale nie potrzebuje zatwierdzenia rządu.

Odtąd (1551—1581) rozwija się szybko autonomia gmin. Lublin, Kraków, Poznań, Lwów i tp., otrzymują liczne przywileje, wawujące im samorząd kahalny, samodzielny wybór starszych, instalację rabina, urzędników kahalnych i t. p. Kahale różnych miast komunikują się wzajem i uzupełniają w ten sposób swe przywileje. Sejmik ziemski jest reprezentantem autonomicznych kahalów, a z tych sejmików wylania się w r. 1581 Sejm żydów polskich, którzy zastępują interesy żydów wobec rządu do r. 1764.

Na Litwie odróżniamy żydów karaitów i żydów rabinatów (zwykłych). Pierwsi, osiadli w Trokach i w Łucku, otrzymali prawo magdeburskie ze swoim soltysem czyli adwokatem. Troki podzielono na dwie części (chrześcijańską i karaicką), a w każdej rządzi oddzielny wójt. Żydzi rabanici podlegali tym samym prawom jak w Koronie, z tą różnicą, że ich sędzią nie był wojewoda, tylko starosta. Poza ustrojem prawnym zachodzi atoli różnica w ustroju społecznym. Na Litwie nie było miast o wielkim pokroju, niema w tym czasie gildyi, niema prawa magdeburskiego (prócz trzech miast), wszyscy obywatele są równi wobec księcia i od jego woli zależni.

I na Litwie próbuje rząd centralizować żydów. W r. 1514 mianuje Zygmunt I. prefektem i poborcą żydowskim Michała Józefowicza, lecz i tutaj próba się nie udała i konsekwentnie rozwija się autonomia żydowskich gmin. W r. 1553 otrzymał kahał w Grodnie swój statut i odtąd szybko rośnie samorząd żydowski. Powstaje sąd rabinów wielkich miast jako instancja apelacyjna dla spraw duchownych a Unia Lubelska zbliżyła wzajemnie kahalny litewskie do koronnych. Gdy w r. 1581 odbył się pierwszy Sejm żydowski w Lublinie, stanęli na nim i delegaci żydów litewskich. Łączność obu krajów trwała do r. 1623, w którym powstaje od-

**NOWO OTWORZONY MAGAZYN**  
**Braci TOWARNICKICH**  
Lwów, ul. Akademicka I. 6

poleca:

**Konfekcje**, bieliznę damską, męską i stołową, **Płótna, Materye wełniane**, koronkowe, Zefiry angielskie, Batysty szwajcarskie, Voale francuskie, Aplikacje, dodatki do sukien, Krawaty angielskie, Kołnierze, Mankiety. — Wzory odwrotnie.



dzielny sejm żydów litewskich. Odtąd istnieją dwie reprezentacje żydów w Rzpltej, znoszące się z sobą jedynie przez zjazdy delegatów w Łęczycy.

## BADANIA NAUKOWE.

### Czy żydzi dzierżawili cerkwie prawosławne na Ukrainie?

Jednym z najcięższych zarzutów, czynionych przez kronikarzy i historyków ukraińskich żydom z epoki powstania Chmielnickiego (1648 r.) jest oskarżenie o to, że żydzi dzierżawcy dóbr szlacheckich rozporządzali się jakoby także cerkwiami prawosławnymi i ściągali z tytułu dzierżawy różne uciążliwe opłaty za usługi duchowne. Zdaniem historyków taka profanacja świątyń była tylko jednym z objawów ogólnego systemu ekonomicznej eksploatacji chłopów ze strony dziedziców polskich i dzierżawców żydowskich, a eksploatacja ta właśnie wywołała rozgoryczenie przeciwko żydom i doprowadziła do strasznego wybuchu okrucieństw w krwawych latach buntów kozackich.

Nie wchodząc w rozpatrywanie kwestyj, jaki w rzeczywistości był udział żydów w wyzyskiwaniu i uciskaniu chłopów ze strony „panów”, autor rozprawy umieszczonej, pod podanym w nagłówku tytułem, w kwartalniku rosyjskim „Jewrejskaja Starina” (R. 1909 Zeszyt I.) zastanawia się tylko nad pytaniem, o ile prawdziwym jest twierdzenie, że żydzi posiadali klucze od świątyń, a obrzędy kościelne mogły odbywać się tylko za ich zezwoleniem tj. za opłatą na ich ręce,

Kronikarz XVII w. Samowidziec pisze, co następuje: „I od tego czasu wszelką swobodę kozaków odebrali i ciężkie wymyślne podatki nałożyli, nieobyczajnie cerkwie i obrzędy cerkiewne żydom zaprzędali” i t. d. — Inny kronikarz ukraiński Grabianka wyraża się o tym przedmiocie tak; „Także cerkwie boże żydom zaprzędali, i za zezwoleniem żydowskim chrzcili niemowlęta i wszelkie obrzędy cerkiewne oddali żydom w dzierżawę”. Ten sam motyw napotykaemy w jednej z pieśni małosyjskich (Zbiór Antonowicza i Dragomanowa). Wreszcie wspomina o tem także kronika Wieliczki, lecz powtarza ona tylko słowa Samowidca, z tego więc powodu na uwzględnienie nie zasługuje.

Z historyków rosyjskich najbardziej popiera oskarżenie żydów o dzierżawienie cerkwi prawosławnych, ukrainofil N. Kostomarov w szkicu historycznym poświęconym zakonnikowi Galatowskiemu. Zdaniem K. fakt znieważania świątyń przez żydów nie ulega wątpliwości, chociaż, jak to zobaczymy, twierdzenia jego są gołosłowne i niczem nie poparte.

Przedewszystkiem należy zwrócić uwagę na ciekawą okoliczność, że w całym szeregu bardzo ważnych dokumentów współczesnych niema najmniejszej wzmianki o tej zniewadze, jakoby wyrządzonej cerkwi przez żydów. Tak np. w uniwersale Chmielnickiego, gdzie wyliczone są wszystkie krzywdy doznawane przez prawosławnych na Ukrainie, nie znajdujemy ani słowa o tym fakcie pierwszorzędnej doniosłości. To samo stosuje się do uniwersału Ostranicy. Co zaś tyczy się opowiadań kronikarzy południowo-ruskich, to fantastyczność wielu z nich została niedawno

stwierdzona niezbicie, przez Kamanina w rozprawie p. t. „Epizody z epoki wojen Chmielnickiego”, Biorąc zatem pod uwagę niewiarogodność tych źródeł, można twierdzić śmiało, że i opowieść kronikarska o dzierżawieniu cerkwi, na której opierają się wszystkie wnioski historyków rosyjskich, jest zmyśloną i pozbawioną wszelkiej wartości historycznej. Jeżeli następnie uwzględnimy okoliczność, że dotąd nie znaleziono jeszcze ani jednego dowodu t. j. dokumentu w żadnym z archiwów kijowskiego, wileńskiego, lwowskiego i t. p., to wartość historyczna wiadomości kronikarskich o świętokradzkim stosunku żydów do świątyń prawosławnych ukaże się nam w świetle jeszcze bardziej jaskrawym. Wprawdzie istnieje zapis dzierżawy majątku w powiecie chołmińskim, wydany przez pana Łyzychowskiego popowi Miklaszewskiemu i żydowi Pesachowi od 1. stycznia 1596 r. „z cerkwiami i ich podawaniem” t. j. z prawem patronatu nad cerkwią. Lecz, jak słusznie zaznacza Komanin w pracy wymienionej i aktu tego nie widać wcale, co z tej dzierżawy należało do Miklaszewskiego, a co — do żyda. Przy oddawaniu w dzierżawę całego majątku, dzierżawca brał w posiadanie także cerkiew, lecz w wieku XVII i XVIII żydzi nie byli nigdy dzierżawcami całych majątków natomiast dzierżawili tylko pojedyncze dochody (młyny, karczmy, promy i t. d.) Co wreszcie tyczy się pieśni ludowej, to rozumie się samo przez się, że opierać wnioski na jednej pieśni znaczy to tyle, co budować na lodzie.

Należy jeszcze kilka słów powiedzieć o Kostomarowie. Zakonnik Galatowski, którym w pracy odnośnej zajmuje się ten historyk, był zaciętym wrogiem żydów i mahometan. Nie cofał się on przed najbezczelniejszym oszczerstwem i fałszem, gdy szło o szkolenie nienawidzonych żydów, a zatem gdyby w samej rzeczy kozacy mścili się nad nimi za znieważanie cerkwi, to nie omieszkalby chyba podnieść tego ciężkiego oskarżenia tymczasem widzimy, że w jego dziele „Mesjasz prawdziwy” (Dialog między żydem i chrześcijanem), na pytanie żyda: „Czemu wy, chrześcijanie niszczyacie nasze bożnice, gdy my wam nie robimy nic złego? — chrześcijanin nic nie odpowiada. Byłoby to po prostu niemożliwe, gdyby Galatowski miał jakiegokolwiek wiadomości o dzierżawieniu świątyń prawosławnych przez żydów, a chyba wiedzieć musiał o wszystkich powodach, które wywołały zwierzęce okrucieństwa Kozaków względem tych ostatnich.

A zatem skąd powstały opowieści i legendy o zajmującym nas tutaj fakcie? Autor rozprawy wyraża zdanie, że należy to wytłumaczyć sobie propinacyjnymi stosunkami między żydami i chrześcijańską ludnością wiejską, t. j. stosunkami, wynikłymi na gruncie dzierżawienia przez żydów pędzenia wódk i handel wódką od dziedzicznych polskich. O ile używanie gorzałki połączone było z pewnymi momentami w życiu chłopów, wymagającymi udziału duchowieństwa (chrzest, ślub uczta weselna i t. p.) — o tyle dzierżawca propinacyi mógł pośrednio wpływać na dokonywanie odnośnych obrzędów kościelnych, mógł on mieć takie lub inne starcia z konsumentami jego towaru a na tle tych starć mogła powstać gadka o nacisku wywieranym przez dzierżawcę na sumienie religijne chłopów. (Autor jako przykład przy-

tacza fakt z drugiej połowy XVIII. wieku, mający wiele podobieństwa do stosunków odnośnych w okresie wcześniejszym: w pewnym procesie między żydem-dzierżawcą a spadkobiercami dziedzica w Kijowskiem, świadkowie zeznają, iż „w tych dobrach zdawna był zwyczaj, że arendarze narzucali gorzałkę, by się parobcy zenili”). Otóż na dziedzinie monopolu propinacyjnego zdarzać się mogły nadużycia zarówno ze strony panów jak i żydów-dzierżawców, a gdy wypadki nadużyć i wyzysku dotyczyły życia rodzinnego i religijnego chłopów, łatwo powstało w ich umyśle mniemanie o wszechmocy takich „arendarzy”, która sprawa, jakoby ze to od nich właśnie zależą często i śluby i chrzciny chłopów prawosławnych. Ztąd krok jeden do bzdurnej bajki o dzierżawieniu cerkwi przez żydów. A ponieważ skargi na ucisk cerkwi prawosławnej były jednym z głównych narzędzi agitacji, która wywołała powstanie Kozackie, więc pogłoski takie sztucznie wydymane, ostatecznie przybrały formę katerycznego twierdzenia w kronikach ukraińskich, a stamtąd przedostały się go historyków-ukrainofilów, którzy krytyczną ocenę materiału uważali za rzecz zgola zbytę.

L. L.

## Ze spraw emigracyjnych.

### („Inkwizycja” na wyspie Ellis-Island)

Inkwizycją nazywają wychodźcy komisyję rewizyjną, czynną w new-yorskim porcie Elis-Island, gdzie przybywający z Europy emigranci podlegają surowemu badaniu i śledztwu, czy można ich wpuścić do Ameryki czy też mają być odesłani z powrotem do Europy.

Ten, co odwiedza ową wyspę — pisze pewien korespondent z New-Yorku — może przyglądać się rozmaitym tragediom i komediom życiowym. W żadnym kinematografie nie mogą być pokazywane tak prędko i niespodzianie takie obrazy i sceny z życia, od najpoważniejszych do najzabawniejszych, jak na Elis-Island podczas urzędowania komisji emigracyjnej.

Oto macie tam „Retention-room” (sala dla tych, którym wylądowanie zostało zabronione). W pokoju tym odbywają się wzruszające dramaty przed „komisyją do szczególnych badań”, czyli „inquisition”, jak przezwali ją w Ameryce. Oczywiście najśrodsze męki cierpią biedni emigranci żydowscy z Rosyi. Ale niemińsze są katusze moralne, na jakie w owej sali narażeni są podróżni I. i II. klasy. W tym wypadku już nie chodzi o zwykłą indagację, czy pasażer ma prawem przepisaną kwotę pieniężną, jak to się dzieje u emigrantów z III. klasy lub pokładu, lecz o „moralność” pasażera. Bowiem pruderya amerykańska daje komisji wysledzić, czy przybysz nie miał czasem „romansu” lub podobnej „awantury”. Najbardziej uwagę komisya „obyczajowa” zwraca na przybywające bez towarzystwa panny: te rewidują nie tylko lekarze, lecz i umyślne inspektorki... W razie niepomyślnego wyniku rewizyi, panna taka niemilosierdzie bywa odsyłana do Europy, aby — jak brzmi stereotypowa formułka urzędnicza — „nie stała się ciężarem dla społeczeństwa”. Jeżeli podróżująca samotnie kobieta oczekiwana jest



**STANISŁAW KOWALSKI**  
HANDEL DELIKATESÓW WIN i KORZENI  
Lwów, ul. Akademicka 18.

**Bufel zaopatrzony 3 razy  
dziennie w najwykwint-  
niejsze przysmaki.**

**Pilzner na miary, łoczony  
według najnowszej hy-  
gieny, marka B. B.**



w porcie new-yorskim — to zależy kto jej oczekuje. Jeżeli to są krewni jej, zamieszkali w Ameryce, to wylądować może bez przeszkody. Jeżeli to zaś „narzeczony“ to na miejscu muszą wziąć ślub! Inaczej komisya nie wpuszcza jej do kraju. Pod tym względem niema żadnej różnicy między emigrantką III. klasy a pasażerką wykwinnej kajuty...

Niedawno „Retention-room“ był widownią nader komicznej i wesołej sceny. Komisya rewizyjna zwykle układa listy pasażerów, podlegających badaniu, potem po kolei wzywa przybyszów przed swoje oblicze.

— Antoni Besel! — zawołał woźny.

Do zielonego stołu zbliża się 70-letni starzec.

— Pokażcie swoje pieniądze! — rozkazuje komisarz.

— Nie mam pieniędzy — odpiiera się dziwy emigrant.

— Jakto, taki stary człowiek, jak wy, podróżuje po świecie bez pieniędzy? — dziwi się niezmiernie urzędnik.

— Oh nie! — rzecze starzec — ojciec mój ma wszystkie pieniądze.

— Wasz ojciec? — roześmiał się komisarz. — A gdzie on jest?

Stary przybysz oddalił się żwawo. Lecz po chwili wrócił się w towarzystwie czerstwego i sędziwego staruszka. Był to jego ojciec, kolonista niemiecki z południowej Rosyi, lat 107, który jeździł do swych wnuków, pra- i praprawnuków, zamieszkałych w stanie Nebraska.

— Czego? pieniędzy? — pytał jowialny staruszek z pogodną miną. — Mam, mam. Ile chcecie? Czy 4500 dolarów wystarczy?... Przecież nie mogę pieniędzy powierzyć temu młodemu trzpiotowi, bo jest on lekkomyślny i mógłby je jeszcze przejechać...

Urzędnicy się roześmieli. a Beselowie opuścili salę „inkwizycyjną“. Lecz słyszano jeszcze, jak na odchodnym Besel ojciec mówił do „młodszego trzpiota“:

— Poczekaś do obiadu, wtedy dostaniesz piwa...

Niestety, takie epizody należą w Ellis Island do rzadkości, zwłaszcza wśród nie-szczęśliwych emigrantów-żydów rosyjskich. którzy port new-yorski nazywają „wyspą łez“!...

## KRONIKA.

**Minister sprawiedliwości** zamianował kandydata notaryalnego Dawida Bernhauta w Bóbrce notaryuszem w Podbożu.

**Prezydium kraj. dyrekcji skarbu** mianowało komisjów skarbu: Art. Adlera i Hen. Weinerta komisarzami skarbu w IX. kl. rangi, a koncept. praktykanta skarbu: dr. Izaka Tischa konceptistą skarbu w X. kl. r. w gal. władzach skarbowych.

Prezydium kraj. dyrekcji skarbu mianowało podoficera rach., Jul. Goldenberga, asystentem cłowym w XI. kl. r.

**P. Eleazar Byk**, rodem ze Lwowa, otrzymał na uniwersytecie tutejszym stopień doktora praw.

**Na czytelną T. S. L. im B. Goldmana** we Lwowie złożył E. Byk z okazji promocji jego na doktora praw, która się odbędzie w sobotę dnia 2. b. m. — 10 Kor.

**Wybory do kahału lwowskiego.** Wybory z kuryi drugiej wyborców które się odbyły w poniedziałek, zakończyły się znowu zwycięstwem kandydatów komitetu centralnego. Na 200 głosujących otrzymali głosów pp.: Jakób Beiser 187, Mendel Feigenbaum 181, Samuel Nebenzahl 167, dr. Szymon Schaff 179 i dyr. Wilhelm Sekler 179 głosów. Syoniści w kuryi tej wprawdzie oficjalnie nie kandydowali, agitowali jednak przez cały dzień za p. A. Standem i uzyskali dla niego aż 37 głosów.

We czwartek odbyły się wybory z kuryi pierwszej, zakończone znowu porażką syonistów. Mimo formalnych gwałtów ze strony nadstawników Standa & cons. nie udało im się przeforsować ani jednego kandydata. Wynik wyborów brzmi zatem jak następuje. Na okres 6 letni wybrani zostali wedle listy komitetu centralnego: Dr. Ludwik Gruder, Dr. Adolf Lilien, Leon Parnes, Mojżesz Herman Reich i radca ces. Jakób Stroh. Na okres 3 letni wybrany Dr. Stanisław Grabscheid.

**Uroczysty obchód rocznicy grunwaldzkiej** odbył się w szkolee żńskiej wydział. im Tadeusza Czackiego, w środę d. 28. u. m.

W piękne przystrojonej sali gimnastycznej zebrała się dziatwa w uroczystym nasroju i wykonała szereg produkcji z uczuciem i zrozumieniem. Z przepięknie wygłoszonych deklamacyi na wyróżnienie zasługują: deklamacja malutkiej uczenniczki klasy II posp. Buchstabówny, która głośno i z rozumieniem wygłosiła wiersz Jadwigi z Łobzowa: „Dwa miecze“. „Prolog wygłoszony przez uczennice III wyd. Alfestównę i Schneidównę. „Hold pruski“ wygłoszony przez ucz. II wyd. Eisenberg. Odnaczyła się również wychowanka zakł. sierót Ochówna. Przepięknym punktem programu była deklamacja zbiorowa ucz. IV posp. i III wyd. „Rycerze Jadwigi“, z towarzyszeniem instrumentu i chóru uczennic. Prawdziwą werwą dramatyczną odznaczyły się ucz. Winnikówna i maleńka Amarantówna. Slicznie wypadły również pieśni odśpiewane przez chór uczennic, a kółko mandolinistek przyczyniło się niemało udatnemi produkcjami do uświetnienia poranku, którego wspomnienie na zawsze w młodych serduszkach zostanie.

Do licznie zebranych przemówiła pna Segelówna podnosząc w prostych a serdecznych słowach przebieg i znaczenie bitwy Grunwaldzkiej.

Zebranie uświetniła obecnością p. Strohowa a z ramienia Rady miejsk. radny miasta p. Ihnatowicz.

**Pięknym obchodem**, urządzonym dnia 28 u. m. uczciła szkoła męska im król. J. Sobieskiego 500 letnią rocznicę zwycięstwa pod Grunwaldem. W odświeżonej przystrojonej sali gimnastycznej, zebrała się młodzież, do której po krótkim zagajeniu przez p. prof. Rudnickiego w podniosłych słowach przemówił prof. Blacke. Do uświetnienia obchodu przyczyniły się śpiewy i deklamacje wygłoszone z uczuciem i zrozumieniem przez wychowanków szkoły. Piękną tę uroczystość zakończył prof. Glassgall krótką przemową wyjaśniając zebranym znaczenie zwycięstwa Grunwaldzkiego.

W myśl uchwały rady miejskiej, rozdano uczniom odbitki Bitwy pod Grunwaldem Matejki.

**Losowanie posagu z fundacyi Arona Philippa** odbyło się w niedzielę dnia 26-go u. m., w rocznicę śmierci fundatora w wielkiej świątyni przedmiejskiej. Po odbyciu nabożeństwa żałobnego i po przemówieniu rabina i zastępcy tutejszej gminy wyznaniowej, nastąpiło losowanie w obecności kuratoryi i licznie zebranej publiczności. Wylosowaną została jedna z trzech dopuszczonych do losowania kandydatek, panna Serla Chajesówna, która otrzymała stypendyum posagowe w kwocie 2400 kor.

**Po katastrofie w ul. Bożniczej.** Komisya miejska zorganizowana przez magistrat na skutek zarządzenia namiestnictwa, zostanie w najbliższych dniach uruchomiona. Wedle propozycji biura budowlanego, w skład komisyi wejdą: przedstawiciel biura budowlanego, przedstawiciel urzędu prawniczego, delegat stow. budowniczych i delegat korporacji majstrów murarskich i ciesielskich oraz delegaci Rady m. Podobne komisye czynne już były w r. 1863 i miały taki sam skład.

Onegdaj dełożowano dom przy ul. Boimów pod l. 10, dalej badała komisya dom przy ul. Wagowej pod l. 6. Mieszkańcy domu pomieszczeni zostali w budynkach miejskich. Na wypadek masowego dełożowania przygotował magistrat remizę po tramwaju konnym na pomieszczenie bezdomnych.

**Zjazd.** Podług depeszy z jednej z gazet żyd., koła społeczno-żydowskie w Petersburgu rozważają projekt zwołania narady przedstawicieli rozmaitych grup żydowskich, celem rozstrzygnięcia niektórych kwestyi, mających związek z projektem prawa o zniesieniu granicy osiedlenia żydów, który został wniesiony do Dumy.

**Zakaz kupna ziemi.** Podług depesz, nadchodzących do gazet zagranicznych w Królestwie, sprawa wzbronienia kupna ziemi żydom w Palestynie przedstawia się inaczej, niż pierwotnie doniesiono. Rząd turecki, a raczej nowy pasza palestyński, Azimi bej, zabronił kupna ziemi, nie tylko żydom, ale i chrześcijanom nie będącym obywatelami tureckimi. Gdy rząd odmówił zatwierdzenia kupna ziemi przez żyda angielskiego, konsul angielski w Konstantynopolu wniósł protest przeciw temu. Naśladując konsula angielskiego, konsulowie pozostałych państw wnieśli taki sam protest do rządu tureckiego.

**Wywiad z posłem Niselowiczem.** Współpracownik jednej z zagranicznych gazet żydowskich (frakf. *Israelit*), rozmawiał z posłem do Dumy, Niselowiczem, o położeniu żydów w państwie rosyjskim. Niselowicz jest zdania, że należy się starać w Dumie choćby o najmniejsze ulgi dla żydów. Dalej mówił, że należało i można byłoby wystarać się u rządu o niewydalenie żydów z Kijowa lecz teraz jest już po fakcie. Niselowicz jest stanowczym przeciwnikiem zebrań protestacyjnych, urządzonych za granicą na rzecz żydów w państwie rosyjskim. Takie protesty — twierdzi — więcej szkodzą, niż pomagają. O prawie odpoczynku niedzielnego Niselowicz mówi, że to prawdziwe nieszczęście dla żydów, gdyż spowoduje straszną ich ruinę ekonomiczną. N. ma nadzieję, że Rada państwa nie uchwali tego prawa. Wreszcie poseł uważa za rzecz niemożliwą urzeczywistnienie projektu zreformowania i urzędzenia gmin żydowskich podług uchwał zjazdu działaczy żydowskich w Kownie i zjazdu rabinów w Petersburgu.

**CZARNE**

**WELNY Z FABRYK FRANCUSKICH  
ORAZ OLBRZYMI WYBÓR**  
FULARÓW, BATYSTÓW, PŁÓCIEN, ZEFIRÓW ANG.  
.. poleca najtaniej nowo otworzony magazyn ..

Uwaga!

**ALFONSA UWIERY**  
LWÓW  
Plac Halicki 14.



**Wygnańcy z Rosji a rząd kanadyjski.** Wskutek ostatnich wysiedleń żydów z Kijowa i innych miast rosyjskich, niektóre towarzystwa zwróciły się do rządu kanadyjskiego z prośbą, aby wpuszczono owych wygnańców nie wymagając od nich najnowszym prawem przepisanej sumy. Towarzystwa europejskie przedstawiając rządowi kanadyjskiemu smutną dolę wysiedlonych, wyraża nadzieję, że rząd wejdzie w położenie nieszczęśliwych i zrobi dla nich tym razem wyjątek. Przytem obiecują uiścić wszystkie koszty podróży emigrantów i starać się, aby przybywając do Kanady posiadali też gotówki ile możliwości.

Prośba ta była przedmiotem obrad w komitecie emigracyjnym w Kanadzie; lecz tenże uchwalił, aby dla wychodźców-wygnańców wyjątku nie czyniono. „Jakkolwiek silnie współczujemy z ofiarami prześladowań — rzecz komitet w swojej odpowiedzi — jednakże nie możemy zrobić wyjątku, ponieważ służyłoby to jako przykład dla innych podobnych emigrantów, a nie leży w interesie naszego kraju, aby zaludniał się ubogimi wychodźcami“.

**Wystąpienia z judaizmu we Wiedniu w r. 1907.** Według danych, ogłoszonych przez rząd matrykularny Gminy wyznaniowej, wystąpiło z judaizmu w r. 1907 — 603 żydów, z których ok. 20% podało się za bezwyznaniowych, reszta zaś przeszła na wiarę chrześcijańską. Na cyfrę powyższą złożyło się 313 męż. i 290 kob. Najwięcej neofitów przypada na wiek 21—30 lat (ok. 44%). Śród kobiet 76% przypada na pozbawione samodzielnego stanowiska; chodzi więc tutaj przeważnie o chrzest matrymonialny.

**Żydzi w Indjach angielskich.** Spis ludności według wyznań, dokonany w r. 1901, wykazał cyfrę ludności żydowskiej w Indjach angielskich w wysokości 18.228; w r. 1891 znajdowało się tam żydów 17.194, a w r. 1881 tylko 12.009. Wzrost w 10-lecie 1881/91 wynosił zatem 43,1%, gdy w 10-lecie 1901/1911 zaledwie 6%. W stosunku do ogółu ludności przypadało na 10.000 mieszkańców 0,5 w r. 1881; 0,6 w r. 1891 i tyleż w r. 1901.

**LOKAL REDAKCYI I ADMINISTRACYI**  
znajduje się obecnie przy

**ul. Sykstuskiej 1. 29**  
I. piętro w podwórzu.

### KOMUNIKATY.

Bezpłatne biuro pośrednictwa posad biurowych — Towarzystw żydowskich: „Leopolis“ i „Młod. urzędników prywatnych“ otwarte codziennie od godz. 6—8 wiecz., zaś w niedzielę od 5—6 wieczorem w tutejszym gmachu Zboru izraelskiego.

Upraszamy P. T. Pracodawców, by w razie zapotrzebowania wszelkich sił biurowych z całym zaufaniem do nas się zwrócili.

ZARZĄD.

Na czytelnię T. S. L. im. B. Goldmana we Lwowie złożyli pna Eichlówna 3 K. p. Dr. W. 3. K.

### NADESŁANE.

Za rubrykę tę redakcja nie odpowiada.

Dom bankowy i kantor wymiany  
**SOKAL i LILIE**  
POLECA NOWOURZĄDZONE  
ogniotrwałe kasy pancerne  
z schowkami depozytowymi  
(SAFE DEPOSITS)

w piwnicach swego nowego gmachu.  
Prospekty i cenniki wysyłamy na żądanie.

**ZAKŁAD DENTYSTYCZNO-TECHNICZNY**  
**Wilhelma Kaltera**  
Lwów, ul. Chorążczyzny 5, róg Akademickiej.  
Wykonuje korony, mostki, sztuczne zęby w kau-  
czuku, złocie i bez podniebienia. — Pacjentów  
z prowincji załatwia się w jednym dniu.

**Panie!** które stale używają odżywczo pro-  
szek do zmywania głowy  
„Szum“ nie będą się nigdy uskarżały na wy-  
padanie, siwienie włosów, na parpie  
i łuszczenie skóry.

„Szum“ działa odżywczo na cebulki włosowe,  
jest aseptycznym, usuwa łupież  
i świąd skóry.

Liczne uznania:  
Pakiet 25 h.—Do nabycia w aptekach i drogueryach

W maju b. r. przeniósłem  
drukarnię moją do nowego  
domu ulica Sykstuska  
**19**  
*Artur Goldman.*

### NA SEZON!

Najmodniejsze

paski kołnierzyki  
krawatki rękawiczki  
i gorsety brukselskie

poleca najtaniej

**Ferdynand Güttler**

Lwów, ul. Nałicka 1. 20.

Papiery maszynowe najlepszej jakości po najtań-  
szych cenach od K. 6.50 do K. 11.50 za tysiąc ark.  
Taśmy maszynowe rozmaitego systemu po K. 2.80.  
Kalki maszynowe od 7. K. do 16. K. za 103 sztuk.

Olówki i atrament wyrobu krajowego  
tudzież wszelkie towary galanteryjne  
poleca po cenach hurtownych.

Fabryczny skład papieru, przyborów  
szkolnych i kancelaryjnych.

**JÓZEF BIKELES**

Lwów, ulica Sykstuska 1. 2.

W celu dostarczenia wszelkich  
artykułów spożywczych i gospodarczych  
przyjmuje oferty Stowarzyszenie konsumcyjne  
i gospodarcze funkcjonariuszy c. k. kolei pań-  
stwowych.

### EKONOMIA WE LWOWIE

P. T. producenci, fabrykanci, właściciele obszarów  
i hodowli gospodarczych, raczą nadesłać swe oferty  
z wyszczególnieniem jakości towarów, ceny i wa-  
runków, pod adresem:

**KONOPACKI WŁADYSŁAW**

Lwów 2, ulica Szeptyckich 1. 54 a, I piętro.

### DRUKARNIA

i własny wyrób stampili 306

**I. FRIEDMANA**

WE LWOWIE

Pasaż Hausmana 1. 2,

wykonywa DRUKI, STAMPILIE  
wszelkiego rodzaju, MARKI pieczę-  
towe i t. p. gustownie, szybko —  
— i po cenach przystępnych. —

### Galicyjska Kasa Fakturowa

we Lwowie, ul. Jagiellońska 6. — Telefon 1510.

udziela kupcom i przemysłowcom dogod-  
nego kredytu na faktury i otwarte pre-  
tensje, eskontuje rymesy, zaliczki kole-  
jowe i inne z obrotu handlowego, przyj-  
muje lokacje na rachunek bieżący jakoteż  
do inkasa wszelkie pretensje i weksle.

Międzynarodowe przedsiębiorstwo handlowe  
szczególnie z Rosją 313

**N. KATZNER** dom spedycyjny  
i komisowy

w Podwoleczyskach, Wołoczysku, Brodach i Ra-  
dziwiłowie.

Stałe taryfy przewozowe (stawki) do Rosji  
i z Rosji wraz z wszelkimi kosztami  
i fachowe ocenie.

Wydóz wełny drzewnej, desek na skrzynki dla jaj  
brusków i toczydeł dla kos i żniwiarek. Sprzedaż  
węgla kamiennego, koksu i antracytu.

Herbata w oryg. paczk. z ces. rosyjsk. banderolą rządową

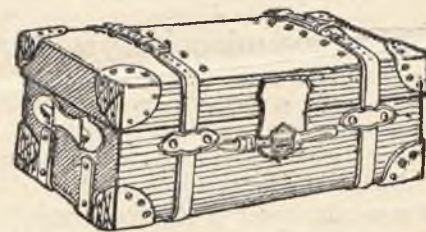
Adres: N. Katzner, Podwoleczyska.

### Teatr rozmaitości

**Variete Bristol** Codziennie wielkie przed-  
stawienie. W dniu po-  
godne przedstawienie w ogrodzie, w desz-  
czowe w sali. Dwie nowe komedye. Początek  
o godzinie 9 wieczór.

### Przybory do podróży

znane z dobroci



Kufry, Walizki — Torby z necesarami — Torebki damskie.  
Pudła na kapelusze i t. p. własnego wyrobu poleca  
**LEOPOLD ROSENZWEIG** Lwów, Sykstuska 2, w podwórzu.  
Pokrowce i reperacje uskutecznią się natychmiast.

**100 BILETÓW WIZYTOWYCH 1 Kor.**  
drukowanych lub pismem litograficznym  
i wyżej w eleganckim pudełku, poleca

Drukarnia A. Goldmana Lwów, Sykstuska 19. Telefon 305

Starszego lekarza sztabowego i fizyka Dr. G. Schmidta  
SŁYNNY

### OLEJEK SŁUCHOWY

usuwa chwilową głuchotę, cieczenie z uszów, szum  
w uszach i przytępiiony słuch, nawet w zastarzałych  
wypadkach. Sprowadzić można za kor. 4. flaszkę  
z opisem użycia przez aptekę

Piotra Mikolascha we Lwowie.



Wszelkie monety zagraniczne  
kupuje i sprzedaje po cenach naj-  
korzystniejszych — — — — — 310

## Dom bankowy i kantor wymiany SOKAL i LILIEN

Zlecenia z prowincji odwrotną  
pocztą bez doliczenia prowizji.  
LWÓW ul. HETMAŃSKA  
(róg Kilińskiego).

### C. k. uprzyw. galicyjski akcyjny Bank hipoteczny Oddział depozytowy

przyjmuje wkładki i wypłaca zaliczki na rachunek bieżący, przyjmuje do przechowania papiery wartości i udziela na takowe zaliczki.

Nadto zaprowadza na wzór instytucji zagranicznych tak zwane

#### Schowki depozytowe 312 (Safe Deposits).

Za opłatą 50 do 70 koron rocznie, depozytariusz otrzymuje w stalowej kasie pancernej schowek do wyłącznego użytku i pod własnym kluczem, gdzie bezpiecznie a dyskretnie przechowywać można swoje mienie lub ważne dokumenty.

W tym kierunku poczynił Bank hipoteczny jak najdalej idące zarządzenia.

Przepisy odnoszące się do tego rodzaju depozytów, otrzymać można bezpłatnie w oddziale depozytowym.

### Apteka pod złotą gwiazdą PIOTRA MIKOLASCHA we Lwowie, ul. Kopernika 1.

poleca i wyrabia 316

#### SYRUP SULFOGUAJACOLOWY i Syrup sulfoguajacelowowy z kołą

jako skuteczny środek przeciw kaszlowi i innym chorobom dróg oddechowych w działalności zupełnie identyczny z Siroliną i innymi podobnymi wyrobami zagranicznymi, co też orzekła komisja przemysłowo-lekarska Towarzystwa lekarskiego.

#### SYRUP SULFOGUAJACOLOWY

jest o połowę tańszy od Siroliny i kosztuje tylko  
flaszka 2 kor.

#### Syrup sulfoguajacelowowy z kołą kosztuje kor. 2.50.

Wydaje się wyroby te tylko na przepis lekarski.

Do nabycia we wszystkich aptekach.

Należy żądać wyraźnie wyrobu apteki **Piotra Mikolascha** we Lwowie.

Ostrzega się przed naśladownictwami.

### KINOTEATR URANIA w FILHARMONII.

Wspaniały program grany będzie w sobotę i niedzielę o 4-tej, 6-tej i 8-ej wieczorem.

Bilety w dzień przedstawienia od 3-ciej popołudniu do nabycia przy kasie.

Do zawierania ubezpieczeń życiowych, posagowych, na renty, ludowych i dla dzieci pod nader korzystnymi warunkami niskimi premiami, nadaje się najbardziej

**ALLIANZ**  
Akcyjne Tow. ubezpieczeń na życie i renty  
Filia dla Galicji i Bukowiny:  
Lwów, pl. Bernardyński 1. 2 a.  
Zdolnych i rutynowych agentów poszukuje się.

Dostawiamy codziennie do mieszkań

## MLEKO 309

w zamkniętych flaszkach

### MLECZARNIA PRZEWORSKA

A. Ks. Łubomirskiego i St. hr. Mycielskiego — we Lwowie

ul. Sienkiewicza 3, plac Smolki 1. 5,  
ul. Słowackiego 5, ul. Polna 25.



ZAKŁAD RYTOWNICZY I ODLEWARNIA  
TABLIC METALOWYCH

### Maksa Glasermana

Lwów, ul. Sykstuska 17

TELEFON Nr. 2059/vi.

wykonuje gustownie i tanio stampilie  
kauczukowe i metalowe, tablice i napisy  
lane oraz grawirowane, marki  
pieczętkowe, numery i stemple  
datowe.

Cenniki bezpłatnie.

Colosseum Hermanów od 1. do 15-go lipca b. r.

SENZACYJNE NOWOŚCI! Początek o godz. 8 wiecz.  
Bilety są wcześniej do nabycia w Biurze dzienników  
Płońna, ul. Karola Ludwika 1. 5. 310

Rok założenia 1782.

**Pierwsza  
i najstarsza  
Fabryka**



**J. A. BACZEWSKI**  
c. k. dostawca nadworny  
LWÓW.

POLECA

**prawdziwe  
polskie wódki**

**i najprzedniejsze likiery.**

**P. T. Czytelników**  
naszych upraszamy  
niejszem, by przy  
zakupie względnie  
zamawianiu towarów  
u firm anonsujących  
się w „Jedności”,  
powoływali się  
łaskawie na  
odnośne ogłoszenie.

ADMINISTRACYA.

**10 KORON  
DZIENNIE!**

zarobić może każdy z łatwością.  
Wystarczy nadesłać swój  
adres do firmy: **Jakob König**  
Wien. VII/3 — Postamt 3. —

Najlepsze i najtrwalsze  
GRAMOFONY

są tylko org. amerykańskie z marką

„COLUMBIA“

Ogromny wybór płyt Columbia,  
aniolkowych, Favorite, Odeon etc.  
Wymiana wszystkich płyt

**JAKÓB KAHANE**

LWÓW, SYKSTUSKA 12.

Zlecenia z prowincji odwrotnie.  
Cenniki i spisy płyt franco.

### Moczenie w łóżku.

Natychmiastowe odzyskiwanie  
niezawieszne. Objawienia  
bezpłatnie. Podać wiek i płeć  
Świetne pisma dziękczynne.  
Zlecenia lekarskie.

Instytut „Sanitas“  
Velburg, Z 100 Bawarya.

JEDYNA KRAJOWA FIRMA  
posiadająca własną  
**FABRYKĘ**  
wykonuje wszelkiego rodzaju

## URZĄDZENIA ELEKTRYCZNE



## SOKOLNICKI & WIŚNIEWSKI

Fabryka elektrotechniczna i Zakład instalacyjny

**LWÓW.**

Biuro główne: Lwów, ul. Słowackiego 18.  
Telefon Nr. 665.

Filia w Krakowie: ul. Bracka 8.  
Telefon Nr. 606.

Fabryka i składy: Lwów, Na Błonie 38.

Telegraf „GROM“.